

Case 212: CISG 100 (2)

Switzerland: Tribunal Cantonal Vaud, 189/96/GN

14 March 1996

Original in French

Unpublished

Abstract published in German in 1 Schweizerische Zeitschrift für Internationales und Europäisches Recht 83 [1998]

An Austrian seller had delivered machines to a Swiss buyer before 30 September 1987. As the CISG entered into force after that date for both Austria and Switzerland, the court held that the CISG was not applicable (article 100 (2) CISG).

オーストリアの売主は 1987 年 9 月 30 日以前にスイスの買主に機械を引き渡した。CISG は、オーストリアおよびスイス両国においてその日以降に効力が生じたので、裁判所は、CISG は適用されないと判示した。(CISG100 条 2 項)